ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
фонд № Р-7641
оп. № 14
Архівний № 788

Управління ОБУ
по Сумській області

Реабилитационное

ДЕЛО № 15219

Блинова
Евдокия Степановна

Начато: 18 сентября 1945 г.
Окончено: июнь 1992 г.
На 21 листе.

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 14
Архівний № 788

...ящатое место.
...мало тягла.
...меется около
...они, к сожале-
...вно работает не
...о, недостаточно.
... выискивают
...ы не выводить
...имер, что если
...то значительно
Неверно! Раньше
...мнения, но на
...га не так уж
...рове. Если за
...время напоить,
... отдохнуть, то
...ль мало.
...своей «Зорь-
...кирде по 15
...невно работаю

ту. Вот, например, у моей соседки Ефросинии Шейки корова вполне здорова, пригодна к упряжке, но стоит все время в хлеве. Если бы председатель колхоза тов. Голуб поговорил с Ефросиньей раз'яснил ей все основательно, то, безусловно, моя соседка иначе смотрела бы на дело. А таких, как она, у нас немало. Вся беда, однако, в том, что правление артели не уделяет этому важному вопросу почти никакого внимания, и очень немногие колхозницы работают на своих коровах.

Интересы колхоза близки каждому из нас. Надо только раз'яснить всем колхозникам, насколько важно использование коров на полевых работах.

Ефросиния ВЫПХАНЮК.

Колхозница артели им. Мануильского, Житомирского района, Житомирской области.

...ственная победа ...овщины

...ьвовского ...трудящихся.

...итационную ...кению сель- ...окую взаи- ...зке зерна. ...кое населе-

...кий актив ...этой слож- ...ной зада- ...хлебосдачи ...вых сель- ...сельсове- ...ствующих ... 70.000 ...помощь ...хлеба на ...организо- ...вших на ...произво-

...мощи в ...ртировке ...сыпра- ...выпол- ...товок. ...ности и ...вой Ар- ...крестьян ...Отеп ...из се- ...ьского ...ных ор- ...вывез ...стьянин ...70 пу- ...га — ...го рай- ...низо-

вана взаимопомощь на уборке, — тысячи косарей помогали семьям военнослужащих, было организовано 1.370 супряг и 408 общественных токов, сотни крестьянских хозяйств вывезли хлеб сверх плана. Только из села Волицкого на ссыпные пункты поступило 600 пудов хлеба сверх плана. Таких примеров много.

15 сентября Львовская область полностью завершила государственные поставки зерна крестьянами, колхозами, совхозами и подсобными хозяйствами, выполнив государственный годовой план хлебосдачи на 101 проц.

Первым в области выполнил план хлебосдачи государству Львовский сельский район. Этого большого успеха район добился благодаря организованности и хорошо поставленной политико-массовой работе.

Еще в начале уборочной кампании в селах Львовского района было организовано 34 транспортных бригады, оказавших большую помощь в вывозке зерна бедняцким и обезлошадным хозяйствам. Широко развернувшееся между селами социалистическое соревнование способствовало тому, что почти половина сел выполнила свои обязательства до 20 августа.

Вслед за Львовским сельским районом закончили хлебосдачу Магеровский, Радеховский и Сокольницкий районы.

Последние недобитки украинско-немецких националистов пытались помешать успеху хлебозаготовок. Но тщетно! Трудящиеся крестьяне любят советскую власть, преданы своей Родине. Досрочно выполнив первую заповедь перед государством, крестьянство области тем самым продемонстрировало свою любовь к родной советской власти, коммунистической партии и великому вождю народов товарищу Сталину.

проанализируют причины затяжки обмолота, обстоятельно разберутся во всем и укажут низовым партийным и советским органам, как правильно расставить силы, как учесть и лучше распределить ресурсы тягла, организовать труд колхозников и наладить работу молотильных бригад, как лучше повести партийно-массовую работу, чтобы быстро ликвидировать отставание и резко повысить темпы молотьбы и хлебосдачи. Именно этому надо было учить местные партийные и советские органы и председателей колхозов. Однако, этого не случилось — всех этих принципиальных, решающих сторон решение бюро обкома по существу не коснулось. Составленное в крикливых тонах, изобилующее общими положениями, решение не достигло цели. За решением, как это часто бывает в практике Запорожского обкома, не последовало серьезных организационных мер. В итоге — положение в после решения не изменилось к лучшему, область попрежнему продолжает отставать с выполнением государственного плана хлебосдачи, отстает и с озимым севом.

Весьма характерен и такой факт. Запорожье — родина передовых методов организации труда на уборке. Вязальщицы тт. Шпак, Сабокарь, Флсун знают далеко за пределами Запорожья, но опыт в Запорожской области опыт их не нашел достаточно широкого распространения. В обкоме, правда, при случае не преминут сослаться на свои решения.

сельхозартели, попираются права к...ников. В Мелитопольском районе ...случай, когда председатель колхоза ...Котовского был снят с работы... п...дателем сельсовета вопреки прямому ...ражению колхозников.

Поверхностный, кампанейский под... руководству колхозами мешает некот... райкомам КП(б)У видеть внутренние ...цессы, происходящие в колхозах, пр...сы, непосредственно влияющие на вс...щественное хозяйство. Речь идет, в ...ности, о незаконном расширении ко...никами своих приусадебных участков ...ряде колхозов Мелитопольского ра... приусадебные участки колхозников ...много превышают размеры, предусмот...ные Уставом сельхозартели. Так, св... 20 хозяйств колхоза им. Буденного, ...стантиновского сельсовета, имеют до п...тора га приусадебной земли; приус...ные участки председателя и бригад... колхоза имени Сталина, Терпеньевс... сельсовета, достигают двух га. Анало...ную картину можно наблюдать и в ...колхозов Камышевахского района.

Важнейшая причина отставания З...рожской области по хлебозаготовкам, ...мому севу и под'ему зяби заключает... недостаточно конкретном руководстве ...тийных и советских органов колхозам... пренебрежении решающими вопросами ...вопросами организации труда. Обком ...тии должен сделать отсюда необход... выводы.

А. ОКОРОКОВ

Пленум Дрогобычского горкома партии

ДРОГОБЫЧ, 18 сентября. **(Корр. «Правды Украины»).** Состоялся пленум Дрогобычского горкома партии. С докладом о ходе выполнения постановлений июньского пленума ЦК КП(б)У, о восстановлении и строительстве города выступил председатель Дрогобычского городского Совета депутатов трудящихся тов. Бобров

Больше года прошло с того времени, как из города изгнаны немецко-фашистские захватчики, нанесшие городскому хозяйству большой урон. Советское правительство отпустило огромные средства на восстановление жилищного фонда, общественных зданий, на благоустройство парков и улиц.

К сожалению, эти средства используются крайне недостаточно.

Особое строительно-монтажное управление ведущее строительные работы в городе, упустило время и не выполнило своего плана. Так же плохо работали городские ремонтные конторы, реализовавшие всего десятую часть выделенных сумм.

Горжилуправление не поддержало инициативу населения, желавшего восстановление домов своими силами.

Выступившие на пленуме резко критиковали горсовет и тех руководителей, которые связаны с восстановлением городского хозяйства.

По второму вопросу — о мероприят... по улучшению торговли в город... вы...нил секретарь горкома партии тов. ...щенко.

Торговые организации сделали оп...ленные шаги для расширения тор...сети и налаживания обслуживания п...бителей. Так, план товарооборота з... полугодие выполнен на 129 проце... Успешно выполняется товарооборот ... III квартале. На окраинах города ...крыт ряд магазинов. Однако, в р... торговых организаций есть еще бол... недостатки. Докладчик и выступивш... прениях коммунисты резко критик... руководителей торговых организаци... бюрократизм, неповоротливость, сл... формального отношения к насущным ...лам трудящихся.

Особенно плохо обстоит дело с заг...кой и переработкой овощей на зиму. ...1.500 тонн картофеля по плану заг...лено всего 2,5 тонны, а из 750 тонн ...ных овощей заготовлено только 7 то...

С докладом о росте парторганиз... выступил заведующий оргинструкто... отделом горкома тов. Скопин.

По всем вопросам пленум принял ...вернутые решения.

выполнен, на фермы поставлено край-
езначительное количество молодняка.
льнейшее увеличение поголовья ско-
всемерное повышение его продуктив-
и, ликвидацию яловости маток и па-
, укрепление и расширение кормовой
следует рассматривать, как важней-
задачи советских, партийных и зе-
ьных органов. Государственный план
вития животноводства — незыблемый
он для каждого колхоза и совхоза!

овнарком УССР и Центральный Коми-
КП(б)У обязали исполкомы областных
айонных Советов, обкомы и райкомы
тии «закончить в ближайшие дни про
ние контрактации и закупки скота в
ичестве, необходимом для выполнения
ударственного плана по увеличению
оловья скота в каждом районе и каж-
колхозе и совхозе, и передачу закон-
ктованного молодняка на фермы не
нее 1 октября 1945 года».

Совершенно неотложной является так-
работа по комплектованию маточного
оловья скота, выращиванию рабочих
скота.

Широкое распространение опыта перед-
овиков, смело преодолевающих все трудности восстановления образцовых ферм, может и должно сыграть выдающуюся роль в разрешении задач, стоящих перед работниками животноводства. Нужно поднимать на щит славы стахановцев животноводческих ферм, широко внедрять их достижения, подтягивать к передовикам отстающих.

Сегодня в нашей газете публикуется обращение колхозников и колхозниц артели «XII Октябрь» Костромской области. Партийные и комсомольские организации должны раз'яснить постановление СНК УССР и ЦК КП(б)У и обращение артели «XII Октябрь» всем колхозникам и колхозницам.

Выполнить государственный план развития животноводства по всем показателям — дело чести колхозников, работников совхозов, партийных и советских организаций Украины.

Областное совещание секретарей РК КП(б)У, районных уполномоченных Наркомата заготовок, заведующих райземотделами и директоров МТС Киевской области

В работе совещания принял участие председатель СНК УССР и секретарь ЦК КП(б)У тов. Н. С. Хрущев.

17 сентября состоялось совещание сектарей райкомов КП(б)У, районных олномоченных Наркомата заготовок, заующих райземотделами и директоров С Киевской области по вопросам окончния озимого сева, под'ема зяби, выполния хлебозаготовок, копки и возки сахной свеклы.

По этим вопросам совещание заслушало ормацию секретарей райкомов КП(б)У: оперковского — тов. Сухова, Обухов- — тов. Газинского, Бориспольско- — тов. Паришкура, Черкасского — тов. анова, Дымерского — тов. Волкова, лянского — тов. Бубновского, Ржи- ского — тов. Костына, Броварского — Ратушного, Бабанского — тов. Омель- а, Маньковского — тов. Козырева, ского — тов. Фиолетова, а также Упол- оченного Наркомата заготовок по Киев- й области тов. Подкуйко, заведующего вским облземотделом тов. Войцеховско- директора Киевского сахаротреста Мазура.

Выступивший затем председатель исполкома Киевского областного Совета депутатов трудящихся тов. Олейник привел цифры и факты, показывающие, как колхозы и совхозы области справляются с этими важнейшими сельскохозяйственными задачами. Хотя область уже посеяла озимых на 97.000 гектаров больше, чем в прошлом году на это время, все же колхозы и совхозы не вложились в установленный правительством график. Особенно отстали Обуховский, Дымерский, Тальновский и Букский районы. Еще больше отстала область по хлебозаготовкам, выполнив государственный план всего на 54,1 проц. Это отставание явилось следствием того, что в колхозах на полевые работы мало привлекаются коровы личного пользования колхозников. В ряде МТС тракторы работают в одну смену. Во многих колхозах труд, как следует, не организован.

В заключение с большой речью выступил председатель СНК УССР и секретарь ЦК КП(б)У тов. Н. С. Хрущев.

(РАТАУ).

Открытие мавзолея Ленина

16 сентября, после четырехлетнего пе-
ыва, вновь открылись двери мавзолея
ина.

Днем на Красной площади собрались
ячи москвичей. Здесь можно было ви-
воинов Красной Армии, рабочих, ин-
женеров, служащих. Матери пришли с детьми. С волнением проходят люди мимо саркофага, в котором покоится Владимир Ильич.

В первый день мавзолей посетило свыше десяти тысяч человек.

(ТАСС).

в годы великой Отечественной войны — присвоить звание **Героя Социалистического Труда** с вручением ордена **Ленина** и золотой медали «**Серп и Молот**»:

1. **Баландину** Василию Петровичу — директору завода № 26 НКАП.
2. **Белянскому** Александру Александровичу — директору завода № 18 НКАП.
3. **Вишневскому** Давиду Николаевичу — главному конструктору взрывателей.
4. **Гореглядy** Алексею Адамовичу — Заместителю Народного Комиссара танковой промышленности.
5. **Духову** Николаю Леонидовичу — главному конструктору танкового завода.
6. **Жезлову** Михаилу Сергеевичу — директору завода № 24 НКАП.
7. **Лаврентьеву** Петру Денисовичу — директору за
11. **Пономарев** — главному ко
12. **Рябикову** Заместителю На жения.
13. **Туполеву** главному конст
14. **Фомину** ректору завода
15. **Хруничеву** Заместителю Нар пасов.
16. **Шавырину** главному констр
17. **Шпагину** главному констр жения.

Председатель Президиума Верховного Сове
М. К

Секретарь Президиума Верховного Сове
А

Москва, Кремль. 16 сентября 1945 года.

День Совет

МИНСК

ГОДОВЩИНА ВОССОЕДИНЕНИЯ БЕЛОРУССКОГО НАРОДА

В театре Дома Красной Армии состоялось торжественное заседание Минского горсовета, посвященное шестой годовщине воссоединения белорусского народа в едином советском государстве. В зале собрались представители партийных, советских и комсомольских организаций, генералы и офицеры Красной Армии, стахановцы восстановленных предприятий, ученые, деятели литературы и искусства.

Под бурные, долго не смолкающие аплодисменты участники заседания избрали в почетный президиум членов Политбюро ЦК ВКП(б) во главе с вождем народов товарищем Сталиным.

С докладом о воссоединении белорусского народа в едином белорусском государстве выступил секретарь ЦК КП(б) Белоруссии т. Горбунов.

С огромным воодушевлением собравшиеся приняли приветственное письмо товарищу Сталину.

—▽—

АЛМА-АТА

ПЕРЕВОД УЙГУРСКОЙ ПИСЬМЕННОСТИ НА НОВЫЙ АЛФАВИТ

Уйгурский народ, создавший одну из древнейших культур Средней Азии, в послереволюционные годы пользовался латинизированным алфавитом. Сейчас, по примеру восточных народностей СССР, уйгуры переводят свою письменность на новый алфавит, построенный на основе русской графики.

Институт языка и литературы опубликовал новый алфавит, а также свод грамматических правил, разработанный первой уйгурской женщиной-ученым, кандидатом филологических наук А. Шамиевой. В районы Алма-Атинской области, населенные уйгурами, выезжает группа лекторов для популяризации нового алфавита.



Дважды Геро
тан **А. Н. Ефи**
Степаненко на
скве.

СТУДЕ
НАРО

В Хвалынск
группа студен
тета Саратов
верситета име
езжавшая дл
записывают н
диалектолог
Экспедиция
дидат филол
нинова и Т.

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Город Цайтхайн

Видом на жительство служить не может

Действительно по «1» октября 1945 г.

№ 589

Фото-карточка

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Болезнюк Евдокии Степановне
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1909 место рождения Сумская обл. Сеневский р-н, д. Гнстовка

в том, что он по прибытии из с. Севис (Швейцария)

с „24" августа 45 г-да по «1» сентября

1945 г. содержался в лагере № 253, г. Цайтхайн проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

Сумской области, Сеневский район, д. Гнстовка
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)

18/IX 45
Прошла недогляд
м/с Гит

3

Flüchtlingsausweis

Livret pour réfugiés

Libretto per rifugiati

119 — 13035

Wichtig

Dieser Ausweis ist nur für den Gebrauch in der Schweiz bestimmt. Vor dem Verlassen der Schweiz ist er zuhanden der Polizeiabteilung des Eidgenössischen Justiz- und Polizeidepartementes abzugeben.

Nur Behörden dürfen Einträge machen.

Mißbrauch wird geahndet.

Der Ausweis wurde ausgestellt nach den Personalangaben des Inhabers; die Polizeiabteilung übernimmt für ihre Richtigkeit keine Gewähr.

Important

Ce livret ne peut être utilisé qu'en Suisse. Avant le départ de Suisse du titulaire, il doit être remis à la Division de police du Département fédéral de justice et police.

Seules les autorités peuvent y faire des inscriptions.

Tout emploi abusif sera puni.

Ce livret est établi d'après les déclarations personnelles du titulaire. La Division de police n'assume aucune responsabilité en ce qui concerne leur exactitude.

Importante

Il presente libretto può essere utilizzato solo in Isvizzera. Prima della partenza dalla Svizzera del titolare, esso dovrà venir consegnato alla Divisione di polizia del Dipartimento federale di giustizia e polizia.

Solo le autorità hanno diritto di farvi delle iscrizioni.

Ogni abuso verrà punito.

Il libretto è stato stabilito secondo le dichiarazioni personali del titolare; la Divisione della polizia non si rende garante per la loro esattezza.

Eidgenössisches Justiz- und Polizeidepartement
Polizeiabteilung

Département fédéral de justice et police
Division de police

Dipartimento federale di giustizia e polizia
Divisione della polizia

Ausweis für Flüchtlinge

und auf Grund von Art. 14, Abs. 2, des Bundesgesetzes über Aufenthalt und Niederlassung der Ausländer vom 26. März 1931 internierte Ausländer.

Livret pour réfugiés

et pour étrangers internés en application de l'art. 14, ch. 2, de la Loi fédérale sur le séjour et l'établissement des étrangers du 26 mars 1931.

Libretto per rifugiati

e per stranieri internati in conformità dell' art. 14, cap. 2, della Legge federale concernente la dimora e il domicilio degli stranieri del 26 marzo 1931.

Kontrolle Contrôle Controllo	No.	38717

PA No. N 89278

EFP No. .....

ZL No. .....

Der Inhaber dieses Ausweises ist nicht Schweizerbürger.
Le titulaire de ce livret n'est pas ressortissant suisse.
Il titolare di questo libretto non è cittadino svizzero.

54

Name des Inhabers
Nom du titulaire
Cognome del titolare BLISNJUK

Vorname
Prénom Evdokija
Nome

geboren den
né le 1. März 1909
nato il

in
à Pidshantki (Ad SSR)
a

Staatsangehörigkeit
Nationalité UdSSR
Nazionalità

Bei Staatenlosigkeit: frühere Staatszugehörigkeit
Dans les cas d'apatrides, ancienne nationalité
Per gli apolidi, nazionalità precedente

./.

Beruf
Profession Landarbeiterin
Professione

Zivilstand
Etat civil verwitwet
Stato civile

Signalement / Connotati:

Größe
Grandeur 154 cm
Statura

Statur
Corpulence fest
Corporatura

Haare
Cheveux kastanien
Capelli

Augen
Yeux grau-grün
Occhi

Besondere Merkmale — Signes particuliers — Segni particolari

./.

(Photographie)
(Fotografia)



OFFICE FÉDÉRAL DE JUSTICE
SECTION DE POLICE

Unterschrift des Inhabers:
Signature du titulaire:
Firma del titolare:

Besondere Bemerkungen
Observations
Osservazioni particolari

.....

.....

.....

.....

.....

.....

1	2	3	4	5	6
1					

Dieser Ausweis ist gültig bis
Ce livret est valable jusqu'au
Questo libretto è valido fino al

2. August 1946

Bern, den
Berne, le
Berna, il 2. August 1945

Der Chef der Polizeiabteilung:
Le chef de la Division de police:
Il capo della Divisione della polizia:

.....

Die Gültigkeitsdauer des Ausweises wird verlängert bis
La durée de validité de ce livret est prolongée jusqu'au
La durata della validità di questo libretto viene prorogata fino al

Bern, den
Berne, le .....
Berna, il

Der Chef der Polizeiabteilung:
Le chef de la Division de police:
Il capo della Divisione della polizia:

.....

Die Gültigkeitsdauer des Ausweises wird verlängert bis
La durée de validité de ce livret est prolongée jusqu'au
La durata della validità di questo libretto viene prorogata fino al

Bern, den
Berne, le .....
Berna, il

Der Chef der Polizeiabteilung:
Le chef de la Division de police:
Il capo della Divisione della polizia:

.....

Die Gültigkeitsdauer des Ausweises wird verlängert bis
La durée de validité de ce livret est prolongée jusqu'au
La durata della validità di questo libretto viene prorogata fino al

Bern, den
Berne, le .....
Berna, il

Der Chef der Polizeiabteilung:
Le chef de la Division de police:
Il capo della Divisione della polizia:

.....

Entscheide der Polizeiabteilung:
Décisions de la Division de police:
Decisioni della Divisione della polizia:

7

Interniert durch Verfügung der Polizeiabteilung des Eidg. Justiz- und Polizeidepartements vom .....

Entscheide der Polizeiabteilung:
Décisions de la Division de police:
Decisioni della Divisione della polizia:

Entscheide der Polizeiabteilung:
Décisions de la Division de police:
Decisioni della Divisione della polizia:

8

Aufenthalt in Lagern und Heimen:
Séjour dans des camps et homes:
Soggiorni in campi e ricoveri:

Bezeichnung des Lagers oder Heimes Désignation du camp ou du home Designazione del campo o del ricovero	Datum des Eintritts Date d'entrée Data dell'entrata	Datum des Austritts Date de sortie Data dell'uscita
Flüchtlingsheim SEEWIS im Prättigau	2.6.45	21. Aug. 1945

Aufenthalt in Lagern und Heimen:
Séjour dans des camps et homes:
Soggiorni in campi e ricoveri:

Bezeichnung des Lagers oder Heimes Désignation du camp ou du home Designazione del campo o del ricovero	Datum des Eintritts Date d'entrée Data dell'entrata	Datum des Austritts Date de sortie Data dell'uscita

Abgabe von Rationierungsausweisen an Flüchtlinge,
Remise de titres de rationnement aux réfugiés qui ne
Emissione di tessere di razionamento a rifugiati,

die nicht in Lagern oder Heimen untergebracht sind:
sont pas hébergés dans un camp ou dans un home:
i quali non sono alloggiati presso campi o ricoveri:

11

Rationierungsausweise Titres de rationnement Tessere di razionamento		1945											
		I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.
LK CA TA	1/1												
	1/2												
	Kinder Enfants Bambini												
100 Mc													
200 Mc													
ZLK, CSA, TS													
ZBK, CSP, TSP													
ZMK, CSL. TSL													
Einmachzucker Sucre pour conserves Zucchero p. conserve													
Abgabegemeinde Commune chargée de délivrer les titres de rationnement Comune di emissione													

Flüchtlingsheim
SEEWIS

1946											
I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.

IMPORTANTE

Conformemente all' art. 8 del Decreto del Consiglio federale del 12 marzo 1943, concernente il collocamento dei profughi, il denaro ed i valori che i profughi possiedono in Isvizzera, o che essi ricevono dall' estero o in Isvizzera, devono essere depositati in un ufficio fiduciario che li amministrerà. Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha confidato questo incarico alla Banca popolare svizzera.

I profughi che non hanno ancora depositato il denaro ed i valori alla Banca popolare svizzera, o che l'hanno fatto solo in parte, sono tenuti a trasferirli subito alla stessa. Dovranno ugualmente depositare presso la stessa, spontaneamente, i denari ed i valori che ricevessero ulteriormente. Il denaro ed i valori depositati resteranno naturalmente di proprietà dei depositanti, che, fino alla loro partenza dalla Svizzera, non potranno tuttavia disporne senza il consenso della Divisione della polizia.

Le infrazioni all' art. 8 del summenzionato Decreto del Consiglio federale saranno punite, e, nei casi gravi, determineranno l'internamento in un penitenziario o lo sfratto dal territorio della Confederazione.

Die Flüchtlinge haben sich genau an die ihnen auferlegten Bedingungen zu halten. Sie dürfen ohne ausdrückliche Bewilligung der Polizeiabteilung keine Erwerbstätigkeit ausüben, auch keine unbezahlte Stelle antreten und haben jede politische Tätigkeit und jedes Verhalten, das die Neutralitätspolitik des Bundesrates stören könnte, zu unterlassen.

Les réfugiés doivent respecter strictement les conditions qui leur ont été fixées. Sauf autorisation expresse de la Division de police, ils ne doivent exercer aucune activité lucrative et n'accepter aucune place non rétribuée. Ils doivent s'abstenir de toute activité politique et de tout comportement de nature à compromettre la politique de neutralité du Conseil fédéral.

I rifugiati devono attenersi strettamente alle condizioni loro imposte. Senza l'autorizzazione espressa della Divisione della polizia essi non possono esercitare un' attività lucrativa, nè assumere un impiego anche a titolo gratuito. Essi devono astenersi da qualsiasi attività politica, e da qualsiasi atteggiamento che possa turbare la politica di neutralità del Consiglio federale.

Abgabe von Rationierungsausweisen an Flüchtlinge, die nicht in Lagern oder Heimen untergebracht sind:
Remise de titres de rationnement au réfugiés qui ne sont pas hébergés dans un camp ou dans un home:
Emissione di tessere di razionamento a rifugiati, i quali non sono alloggiati presso campi o ricoveri:

Rationierungsausweise Titres de rationnement Tessere di razionamento		1947											
		I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.
LK CA TA	1/1												
	1/2												
	Kinder Enfants Bambini												
100 Mc													
200 Mc													
ZLK, CSA, TS													
ZBK, CSP, TSP													
ZMK, CSL, TSL													
Einmachzucker Sucre pour conserves Zucchero p. conserve													
Abgabegemeinde Commune chargée de délivrer les titres de rationnement Comune di emissione													

WICHTIG

Gemäss Art. 8 des Bundesratsbeschlusses über die Unterbringung von Flüchtlingen vom 12. März 1943 sind sämtliche Geldmittel und Wertsachen, die Flüchtlinge in der Schweiz besitzen oder aus dem Ausland oder der Schweiz erhalten, bei einer Treuhandstelle zur Verwaltung zu hinterlegen. Als Treuhandstelle ist vom Eidgenössischen Justiz- und Polizeidepartement die Schweizerische Volksbank bezeichnet worden.

Flüchtlinge, deren Geldmittel und Wertsachen bisher noch nicht oder nicht vollständig bei der Schweizerischen Volksbank hinterlegt worden sind, haben unverzüglich die œberweisung an die Schweizerische Volksbank zu veranlassen. Ebenso sind Geldmittel und Wertsachen, die ein Flüchtling später erhält, unaufgefordert bei der Schweizerischen Volksbank in Bern zu hinterlegen. Geldmittel und Wertsachen bleiben selbstverständlich im Eigentum des Berechtigten. Bis zur Ausreise kann jedoch nicht mehr ohne Zustimmung der Polizeiabteilung darüber verfügt werden.

Widerhandlungen gegen Art. 8 des erwähnten Bundesratsbeschlusses werden geahndet, in schweren Fällen mit Internierung in einer Strafanstalt oder Ausschaffung.

IMPORTANT

Conformément à l'art. 8 de l'arrêté du Conseil fédéral du 12 mars 1943 concernant l'hébergement des réfugiés, l'argent et les valeurs que les réfugiés possèdent en Suisse, ou qu'ils reçoivent de l'étranger ou en Suisse, doivent être déposés à un office fiduciaire qui les gère. Le département fédéral de justice et police a confié cette tâche à la Banque populaire suisse.

Les réfugiés dont l'argent et les valeurs n'ont pas encore été déposés à la Banque populaire suisse, ou ne l'ont été qu'en partie, sont tenus de les y transférer sans délai. Ils doivent également y déposer spontanément l'argent et les valeurs qu'ils reçoivent ultérieurement. L'argent et les valeurs déposés restent naturellement la propriété des déposants qui, jusqu'à leur départ de Suisse, ne peuvent toutefois en disposer qu'avec l'assentiment de la division de police.

Les infractions à l'art. 8 de l'arrêté précité du Conseil fédéral seront punies, et, dans les cas graves, entraîneront l'internement dans un pénitencier ou le refoulement.

119 — 13035

589 В

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 253 или СПП №
(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте с. Цайтхайн.

1. Фамилия, имя, отчество	Блезнюк Евдокия Степановна
2. Год и место рождения	1909. Сумская обл. Сеневский р-н д. Пистовка.
3. Национальность Украинка	4. Образование 1 кл.
5. Специальность	нет
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумская обл. Сеневский р-н д. Пистовка работала в с/х общине рабоч.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	нет
8. Почему оказался на территории другого государства	Мобилизована 29.X-42 г. из д. Пистовки.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	нет
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	нет
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	работала в Германии в Гринцах на фармацевт. ф-ке. рабочей с 16.XI-42 г. по 23.IV-45 г. после чего 23.IV-45 г. перешла швейцарск. границу. Влагерь № 253 прибыла из с. Севис (швейцар) 24.VIII-45 г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	швейцарск. паспорт
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	мать Кравченко Нат. Иван. Сумская обл. Сеневский р-н д. Пистовка
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумская обл. Сеневский р-н д. Пистовка

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Блезнюк

Регистрационный лист заполнил

подпись: майор. Ол-брекер

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: [illegible]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Блезнюк
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «10» IX 1945 г.

589

13

Протокол опроса

1. Фамилия, имья, отчество (если фамилия, имья и отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения Близнюк Евдокия Степановна

2. Гол, месяц и число рождения 1909

3. Место рождения край, обл., район, село по новому админ. делению с. Подставки синевского рна. Сум. об.

4. Последнее место жительства и адрес:
а) до начала войны или призыва в армию с. Подставки синевского рна. сумской обл.

б) до убытия за границу с. Подставки синевского рна. Сумской обл.

5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени Украинка

6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена) Беспартийная

7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, кому, куда сдал, порвал, отобран окупантами, где, кем) нет.

8. Образование, когда где учился, что окончил неграмотная на Подставки сумского

9. Профессия, специальность нет.

10. Судимость при сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания не судилась

11. Служил ли в армиях воюющих с СССР или др. воинских антисоветских формированиях не служила

Прохождение службы в РККА не проходила

13. Был ли в плену или в окружении не была

14. Когда и где, кем допрашивался на оккупированой территории и за границей на допросы не вызывалась

15. При каких обстоятельствах попал на оккупированную со
территорию и на территорию воюющих стран с СССР 30/X 194
Била насильно угнана в Гд

16. Когда и какими войсками был освобожден на оккупирова
ритории 22/IV-1945 года. Франц. войск

17. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР
20/IX-1945 года. При освобожден

Подпись опрашиваемого [signature]

Кто производил опрос [signature]
(подпись)

„19 февраля" 1947 г.

Синевская райтипография Зак № 10.

...орча округа

...ово-дослідного інституту ...андидатами у депутати ...ди УРСР

...овича Сталіна

...вича Молотова

...вича Андрєєва

...вича Хрущова

...ича Хрєннікова

...єннікова. За 29 років наукової праці ...і всю свою кипучу енергію і знання ...дає на користь передової в світі ...дянської науки. Анатолій Сергійович ...єнніков розробив основні проблеми ...ротехніки конопель, під його керівни...вом і при його безпосередній участі ...зроблені сівозміни цієї культури, пи...ння хімізації коноплярства та систе... обробітку грунту. Його наукові до...гнення широко застосовуються в ...госпному виробництві. За видатні ...ягнення в галузі коноплярства він ...городжений орденом «Знак Пошани». Кандидатуру Анатолія Сергійовича ...єннікова гаряче підтримали науковий ...ацівник тов. Деніхіна, завідуючий ...ділом механізації тов. Воловик, молод...й науковий працівник тов. Астахова ...інші. Всі вони говорили про Анатолія ...гійовича Хрєннікова, як людину, ...ану справі партії Леніна — Сталіна, ...много вченого, безпартійного біль...ика, ім'я якого відоме далеко за ...ами республіки.

...бори одностайно ухвалили постанову ... висунення кандидатами в депутати ...овної Ради УРСР від Глухівської ...рчої округи № 309 Йосифа Віссаріоновича Сталіна, Вячеслава Михайловича Молотова, Андрія Андрійовича ...єєва, Микиту Сергійовича Хрущова ...натолія Сергійовича Хрєннікова.

* * *

...гатолюдні збори, присвячені вису...ю кандидатів у депутати Верховної ... УРСР, відбулися також в артілі ...Карла Маркса села Дубовичі, Глу...кого району, та в колгоспі «Черво...партизан» села Студенець, Червоно...айону.

...удівники соціалістичних ланів га... підтримали пропозицію колективу ...озного науково-дослідного інституту ...уб'яних культур про висування ...датами у депутати Верховної Ради ... товариша Й. В. Сталіна, товари... В. М. Молотова, А. А. Андрєєва, ... Хрущова і А. С. Хрєннікова.

висунули кандидатами у депутати Верховної Ради Української РСР

Йосифа Віссаріоновича Сталіна

Миколу Олексійовича Вознесенського

Дмитра Захаровича Мануїльського

і вчительку Мар'яну Дементіївну Павленко

Простора зала ленінської кімнати переповнена народом. 75 трактористів, комбайнерів, бригадирів, механіків, агрономів та службовців Липово-Долинської МТС зібралися сюди на передвиборні збори, присвячені висуванню кандидатів у депутати Верховної Ради УРСР. Першим на зборах взяв слово тракторист т. Гаркуша.

—Ми зібралися сьогодні, — заявив він, — щоб здійснити свої великі права, що золотими літерами записані в Сталінській Конституції, — обговорити і висунути кандидатів до верховного органу Української Республіки. Я пропоную першим нашим кандидатом до українського парламенту висунути натхненника і організатора наших перемог, вождя і вчителя трудящих — Генералісимуса Йосифа Віссаріоновича Сталіна.

Пропозиція товариша Гаркуші була зустрінута довгонестихаючими оплесками і вигуками „ура" на честь товариша Сталіна.

Слово взяв бригадир передової тракторної бригади тов. Рябоконь.

—Я вношу пропозицію, — говорить він, — висунути кандидатом у депутати нашої республіки вірного учня і соратника великого Сталіна, члена Політбюро і Голову Держплану тов. Миколу Олексійовича Вознесенського.

Головний механік МТС т. Кривсун на зборах заявив:

—Я пропоную кандидатом у депутати висунути того, хто проводить мирну сталінську політику нашої Батьківщини, разом з тов. Молотовим, на Генеральній Асамблеї наполегливо відстоює справу миру між народами, вірного ленінця — Дмитра Захаровича Мануїльського.

—Я підтримую висунення першими кандидатами до Верховної Ради товариша Сталіна і його найближчих соратників, — заявила дільничний агроном МТС тов. Москаленко. — І разом з тим пропоную висунути кандидатом у депутати по Липово-Долинській виборчій окрузі директора Семенівської школи Мар'яну Дементіївну Павленко. 22 роки свого життя вона працює в школі, за свою працю в галузі комуністичного виховання дітей уряд нагородив Мар'яну Дементіївну орденом Трудового Червоного Прапора. Тов. Павленко — член великої партії Леніна — Сталіна, бере активну участь в громадському і політичному житті країни. Будучи нашим посланцем у Верховну Раду, вона ще з більшою енергією працюватиме на благо процвітання нашої Вітчизни.

Механізатори Липово-Долинської МТС одностайно висунули першим своїм кандидатом до Верховної Ради УРСР Йосифа Віссаріоновича Сталіна, його ближчих соратників тов. Вознесенського і тов. Мануїльського, а також учительку Мар'яну Дементіївну Павленко.

Лекції і концерти для виборців

Понад 300 виборців 2-ої Сумської виборчої дільниці зібралися в агітпункті. Лектор міськкому КП(б)У т. Богуш прочитав лекцію „Боротьба Радянського Союзу за тривалий демократичний мир і безпеку". Після лекції силами артистів обласного театру ім. Щепкіна був даний концерт.

В агітпункті 21-ої виборчої дільниці влаштувала вечір для виборців парторганізація Сумського технікуму цивільного будівництва. Викладач технікуму т. Пашина прочитав лекцію „Велика дружба російського і українського народів". Гуртки художньої самодіяльності технікуму дали концерт.

Вони показують всьому світові, що комуністи і безпартійні в нашій країні являють собою один дружний колектив радянських людей. Про комуністів і безпартійних товариш Сталін говорив, «що ті і інші творять одну загальну справу. Тому блок комуністів і безпартійних є природною і життєвою справою». Ці мудрі сталінські слова підтверджуються життям.

В буржуазних країнах демократія існує лише для меншості, що володіє знаряддями і засобами виробництва — фабриками, заводами, землею — в чиїх руках зосереджені картелі, трести, банки. Наша демократія — демократія для народу, і радянські люди самі намічають кандидатури своїх депутатів, весь народ бере участь у виборах.

Висуваючи своїх кандидатів, виборці радянської країни керуються мудрими вказівками товариша Сталіна про те, щоб наші депутати були політичними діячами ленінського типу.

З якимсь захопленням і радістю у всіх куточках великої Радянської країни, де відбувалися передвиборні збори, було названо різними мовами ім'я товариша Сталіна — першого всенародного кандидата в депутати.

«Немає у нашого народу людини більш дорогої і близької, ніж товариш Сталін, а в товариша Сталіна немає Сталіна, керівників парті і держави. Так, виборці Сумської виборчої округи на своїх зборах висунули кандидатами в депутати Верховної Ради УРСР товаришів В. М. Молотова, М. С. Патоличева, М. С. Хрущова, А. І. Мікояна.

Трудящі Сумщини, як і трудящі інших республік, висувають кандидатами в депутати кращих патріотів нашої Батьківщини, які не шкодують своїх сил і праці у боротьбі за зміцнення і дальший розквіт нашої Вітчизни. Виборці Путивльської виборчої округи висунули кандидатом до соціалістичного парламенту Радянської України двічі Героя Радянського Союзу С. А. Ковпака. По Лебединській виборчій окрузі висунуто кандидатом до Верховної Ради УРСР передову колгоспницю, кращу доярку М. Х. Савченко. Виборці Глухівської виборчої округи висувають кандидатом заступника директора науково-дослідного інституту по науковій частині професора А. С. Хренікова, а виборці Липово-Долинської виборчої округи — кращу вчительку М. Д. Павленко.

Вірних синів своїх одностайно висуває радянський народ кандидатами в депутати Верховних Рад союзних і автономних республік. Немає сумніву, що з такою ж одностайністю він віддасть свої голоси гідним кандидатам і першому з перших кандидатів Йосифу Віссаріоновичу Сталіну.

Прийом В. М. Молотовим посла Афганістану пана Мухаммеда Ноуруз Хана

3 січня Міністр Закордонних Справ СРСР В. М. Молотов прийняв Надзвичайного і Повноважного Посла Афганістану в СРСР пана Мухаммеда Ноуруз Хана, який з'явився з першим візитом.

На агітпункті

Вечорами на агітпункті № 25 при Червонозоряному рафінадному заводі людно. Сюди збираються робітники і службовці заводу, домогосподарки, щоб послухати лекцію, доповідь або почитати літературу про вибори до Верховної Ради УРСР. Днями лектор МК КП(б)У т. Богуш прочитав тут лекцію „СРСР у боротьбі за мир". Понад 200 чоловік слухали лекцію з великим задоволенням.

Після доповіді для виборців влаштований був концерт художньої самодіяльності.

Д. Андрухов.

Виробнича перемога заводу „Червоний металіст"

Конотопський електромеханічний завод „Червоний металіст" перший рік нової Сталінської п'ятирічки завершив високими виробничими показниками. План випуску машин для гірничої промисловості він перевершив на 5 мільйонів крб. В порівнянні з 1945 роком збільшився випуск продукції на 41 процент В грудні колектив металістів освоїв випуск 5 нових машин: ручні свердла з дистанційним управлінням, новий вентилятор для шахт, магнітний пускач та інші. Зараз в конструкторському бюро іде напружена робота по розробці трьох нових типів машин—ручного високочастотного свердла, колонкового свердла професора Михайлова і свердла, яке сконструювала група конструкторів заводу.

За роки радянської влади наша країна під керівництвом комуністичної партії і радянського уряду, під проводом товариша Сталіна перетворилась на могутню державу. Величезних успіхів ми добились в галузі розвитку промисловості, сільського господарства, культури, науки і мистецтва. Минулі роки були багаті на історичні події. Нам довелось витримати важкі випробування, відстоюючи свободу і незалежність нашої Батьківщини, на яку зазіхали німецько-фашистські загарбники. У грізні дні Вітчизняної війни товариш Сталін запалив нас на перемогу. З ім'ям Сталіна на устах воїни йшли в бій і перемагали ворога. З його ім'ям люди працювали в тилу. З ім'ям товариша Сталіна ми завоювали перемогу.

Я від імені колективу заводу пропоную висунути кандидатом у депутати Верховної Ради УРСР великого вождя

ПОСТ

загальних зборів робітників і техніків машинобудівн

(Були присутні

Обговоривши питання про висунення кандидатів у депутати Верховної Ради Української РСР по Жовтневій виборчій окрузі м. Києва від робітників, службовців, інженерів і техніків машинобудівельного заводу «Більшовик», загальні збори ухвалили:

1. Кандидатами в депутати Верховної Ради УРСР по Жовтневій виборчій окрузі м. Києва від робітників, службовців, інженерів і техніків висунути товариша Йосифа Віссаріоновича Сталіна і тов. Микиту Сергійовича Хрущова.

2. Загальні збори просять товариша Сталіна і тов. Хрущова дати свою



Хормейстер Сумського ремонтно-м

15

Близнюк Евдокия Степановна

1909

с. Подставки Сумский р-н Сум. об.

24/V-47 г.

Δημήτριον ... Σφόντιλ ... Σπυρίδωνος .....

..... 1903 Σπυρίδωνος Σπυρίδωνος Δ-Ν Σπυρ. Θεοδ. .....

Σφόντιλ

23/5-1903.

Зав. секретн. 16

С П Р А В К А.

Дана гр-ке. Близнюк Евфимия Степановна

Год рождения. 1909 г.

По нашим учетам не проходит.

24/IV-47 г.

16

Тов. секретарь.

СПРАВКА.

Дана на ро-ва. Бывшая Еврейская Гимназия

Год рождения. 1909 г.

По нашим учетам не проходит.

Вм. Тов. ... РС МП

Капитан. [signature] Ивана.

24/II-47 г.

17

Утверждаю.
Пред. [illegible]
Пров. фильтр. ком.
24/II " 1947г.

/Дуга/.

ЗАКЛЮЧЕНИЕ.

На фильтрационному делу № 24/II " 1947г.
с. Синеевка.

Близнюк Евдокия Степановна 1909
Подставки

" 24/II " 1947г.

Близнюк Евдокия Степановна

Зам. нач. Синевского РО МВД
Ст. лейт. мил. /Тамка/.

Архивное фильт. дело № 15219
пересмотрено в соответствии приказом КГБ при СМ СССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде
как на репатрианта, освоб. Фран-
цузскими, войсками
справочном учете. с отражением на оперативно-
Пересмотрел оп. ун. 4 отд
мл. л-т Бабчук
Согласны:
Начальник отделения (Бабченко)
Нач. 4 отд. УКГБ при СМ СССР
по Сумской обл. (Рябов)
подполковник
„22" IV 1955 г.

ШАНОВНІ ТОВАРИШІ

19

Прошу Вас вислати мені, Близнюк Євдокії Степанівні, довідку про перебування в Германії з 30 жовтня 1942 року по вересень 1945 року / 20 вересня/ для пред"явлення в райсоцзабез. Брали в Германію мене з с.Підставок Синівського р-ну Сумської обл.

Довідку прошу вислати мені по адресу :

с.Підставки

Липоводолинський р-н

Сумська обл.

Близнюк Явдоха Степанівна

Сумська обл.
Б-198
1 06 92



С праздником Пасхи!



244000

г. Сумы

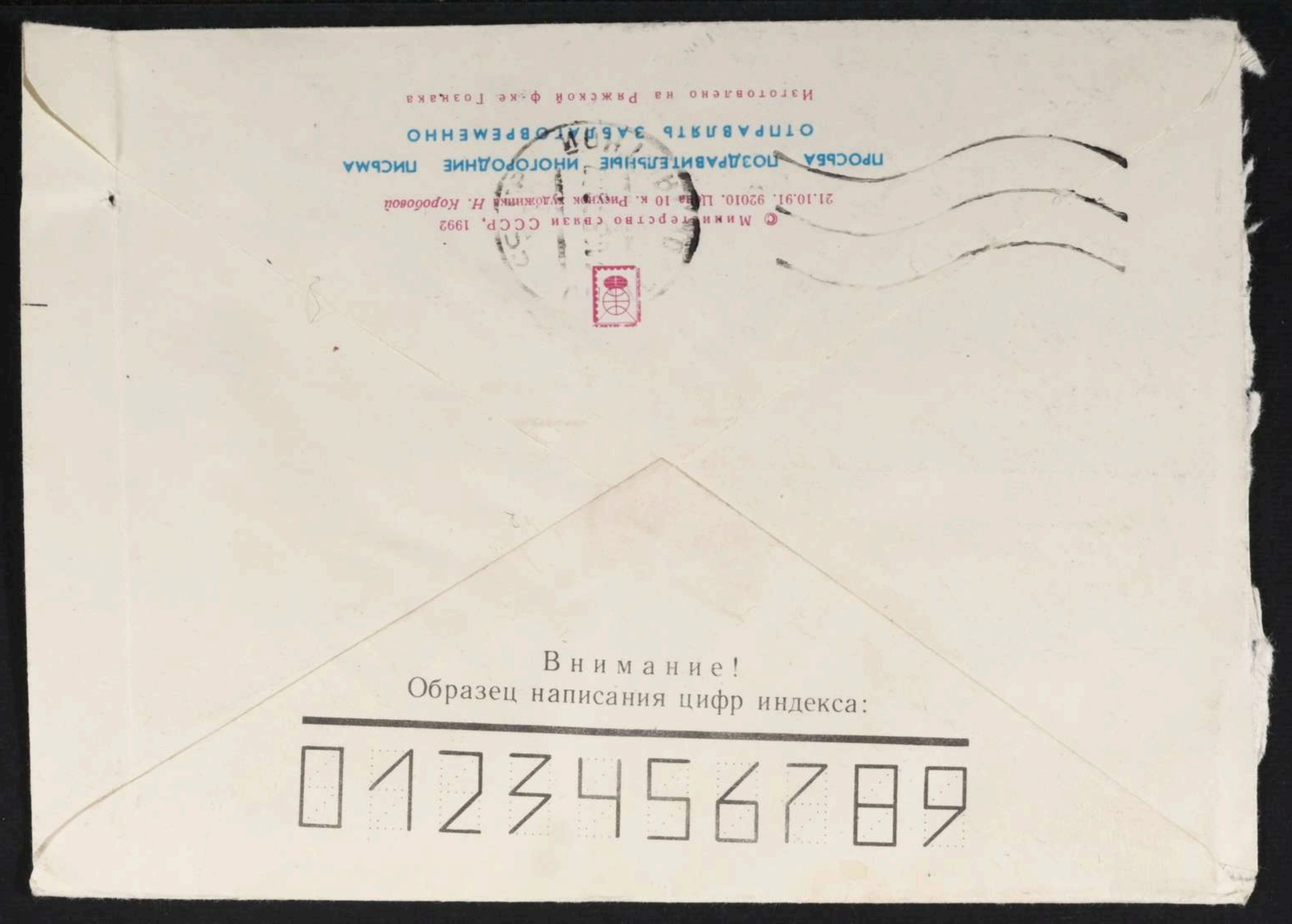
УСНБУ

Индекс предприятия связи 245 971 и адрес отправителя

Сумсона обл
Л-Доминського р-н
с. Підставки
Близнюк Явдоха Ст.

244000

Пишите индекс предприятия связи места назначения


© Министерство связи СССР, 1992
21.10.91. 92010. Цена 10 к. Рисунок художника Н. Коробовой
ПРОСЬБА ПОЗДРАВИТЕЛЬНЫЕ ИНОГОРОДНИЕ ПИСЬМА
ОТПРАВЛЯТЬ ЗАБЛАТОВРЕМЕННО
Изготовлено на Ряжской ф-ке Гознака
Внимание!
Образец написания цифр индекса:
0123456789

21

июня 92

245971

Сумская обл.
Л-Долинский р-н
с. Пидставки
Близнюк
Евдокии Степановне

Близнюк
Евдокия Степановна
1909 г. с. Пидставки
Липоводолинского р-на Сумской обл.

по месту рождения
16 октября 1942 года
с. Пидставки
Германия
г. Гринды, рабочая на фабрике

23 апреля 1945 года
с 24 августа по 1 сентября
1945 года лагерь 253, г. Цайтхайн
18 сентября 1945 года

УПРАВЛЕНИЕ СЛУЖБЫ БЕЗОПАСНОСТИ УКРАИНЫ

по Сумской области

"__" июня 1992г. N _____ гор. Сумы

284/000

гор. Ивано-Франковск
ул. Черняховского
дом 15

С П Р А В К А

1. Фамилия _____
2. Имя _____ 3. Отчество _____
4. Год и место рождения _____
5. Местожительство до оккупации или до призыва в Советскую Армию _____
6. Когда и откуда был(а) вывезен(а) в Германию _____
7. В каких странах проживал(а) и что делал(а) _____
8. Дата освобождения _____
9. Когда и где проходил(а) проверку _____
10. Когда возвратился(ась) на родину _____

Справка выдана для предъявления по месту требования.

Зам.начальника подразделения
Управления Службы безопасности
Украины по Сумской области А.И.Тарасевич

КОМІТЕТ
державної безпеки
України
УПРАВЛІННЯ
по Сумській області

КОМИТЕТ
государственной безопасности
Украинской ССР
УПРАВЛЕНИЕ
по Сумской области

"____" _____ 199 г.

№ _____

гор. Сумы

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС
У даній справі пронумеровано 22 аркушів
Свідоцтво ДБС
України 132
"08" 05 2026
Посада
Підпис

АРТ 1 С 3803 !